



## ФРАНЦУЗСКОЕ ПРАВО - ЮРИДИЧЕСКАЯ РАССЫЛКА (ВЫДЕРЖКИ) <sup>1</sup>

Выпуск за 2021 г.

### I – ДАРЕНИЕ С ПЕРЕДАЧЕЙ ИМУЩЕСТВА "ИЗ РУК В РУКИ"

Налоговое право Франции строго регламентирует режим дарений, которые облагаются налогом независимо от степени родства сторон. Вместе с тем, при дарении имущества между родственниками возможны некоторые исключения. Такие исключения позволяют избежать налогообложения при соблюдении определенных условий.

Дарение "из рук в руки" (*don manuel*) – это термин из налогового права Франции, которое применяется к определенным видам дарения.

Дарение "из рук в руки" может касаться только движимого имущества, передача которого, в отличие от недвижимого имущества, не подлежит удостоверению нотариусом. Речь идет как о материальном, так и о нематериальном имуществе. Так, дарение "из рук в руки" включает наличные средства, банковские чеки, акции и доли компаний, ювелирные украшения, мебель, произведения искусства и т.д. Такое дарение может осуществляться как родственником одаряемого, так и третьими лицами.

Дарение "из рук в руки" не следует путать с обычным подарком (*présent d'usage, cadeau*), который вручается по случаю какого-либо события (дня рождения, свадьбы, Нового года и т.д.) и который должен иметь (1) небольшую стоимость по отношению к (2) финансовой ситуации и доходам дарителя. Именно эти два критерия отличают подарок от дарения "из рук в руки". Также, как и последнее, обычный подарок может принимать форму денег, мебели, украшений и пр. Обычный подарок, от кого бы он ни был получен, налогом не облагается и декларации в налоговых органах не подлежит.

Дарение "из рук в руки" имеет налоговые последствия : оно подлежит декларации в налоговых органах, а в некоторых случаях – уплате налога. Оно также имеет гражданско-правовое значение в наследственном праве Франции, поскольку после смерти дарителя его стоимость добавляется к стоимости активов дарителя для определения общей наследственной массы, а затем и доли, причитающейся каждому наследнику.

---

<sup>1</sup> Полный текст рассылки доступен по подписке. Для подписки на рассылку достаточно послать электронное сообщение на адрес [contact@avocatsidorova.fr](mailto:contact@avocatsidorova.fr) с указанием «Подписка на обзор недвижимости », равно как и отписаться от нее, послав сообщение с обратным указанием.

Как определить, какие подарки следует декларировать, а какие нет? Закон не содержит определения в этом отношении. Следовательно, декларированию подлежит подарок стоимостью от 1 евро.

На практике все будет зависеть от конкретного случая. Так, служащий, оклад которого составляет минимальную гарантированную зарплату (SMIC) 1 258 евро, т.е. один из 2,5 миллионов (13%) служащих Франции, вряд ли сможет назвать обычным подарком дарение своей жене (очень) поддержанного автомобиля с пробегом 300 000 км, купленного за 2 000 евро. Вместе с тем, директор крупной компании, котирующейся на бирже, без труда назовет обычным подарком покупку супруге сумочки от «Шанель» размером 15.5 × 25.5 × 6.5 см за сумму 6 850 евро (sic!).

На самом деле, за исключением субъективного критерия, количественного критерия, который бы установил границу между обычным дарением и связанного с объемом активов дарителя дарением "из рук в руки", не существует. В случае спора с налоговой администрацией дело будет оставлено на усмотрение судьи, который сопоставит сумму дарения либо с суммой активов дарителя, либо с суммой его доходов.

\* \* \*